



I le taimi atoa o le fa'ama'i tele poo le pandemic, na maua ai e sui auai le Medicaid i se taimi faaauau pe lē faalavelaveaina i taimi ole fa'alavelave fa'afuase'i fa'alesoifua maloloina poo le public health emergency. O le Vaega Med-QUEST o le a amata ona fa'afeso'ota'i atu i sui auai ile masina o March 2023 e fa'ailoa ia i latou le masina e toe iloiloaina ai lo latou agava'a. O le galuega o le toe fa'afouina o le agava'a e amata ile masina o April ma fa'aauau atu i le 12 months e soso'o ai.

Fesili e Fesiligia So'o

1. O le ā le public health emergency ma e fa'afefea ona afaina ai sui auai?

I le amataga o le fa'ama'i tele le COVID-19 pandemic, o le mālō feterale poo le federal government na folafolaina le public health emergency (PHE). I le taimi o le PHE, O matāgaluega Medicaid e pei o QUEST Integration (Hawai`i's Medicaid polokalama) e le'i fa'ate'aina sui auai, e tusa lava pe na suia le agava'a o se tasi. O December 2022, Na pasia ai e le fono poo le Congress tulafono poo legislation lea na vavaeeseina ai manaoga fa'aauau a le Medicaid mai le COVID-19 PHE ae na fa'atonuina e fa'amuta manaoga fa'aauau ia March 31, 2023, e tusa lava poo a aso PHE.

2, O a mea e fa'atalitalia e sui auai pe a amata fa'agasologa o fa'afouga ile masina o April 2023?

O le fa'agasologa o fa'asilasilaga e faia ile taimi e one-year po'o le tasi-le tausaga ma amataina ia April, 2023 ae fa'amuta ia March, 2024. Ona o le to'atele o sui auai o lo'o iai nei-e sili atu ma le 465,000+ i le taimi nei -e lē o sui uma o le a maua fa'amatalaga i le taimi e tasi. O le fa'afouga o sui auai ua vavaeaina tutusa i le 12-month.

3. O le a se mea e mafai ona faia e sui auai e sauni ai mo le fa'afouga?

I le sauni atu mo le taimi o fa'afouga, o le Med-QUEST o lo'o fesiligia latou sui auai ia faia mea nei:

- **Ia mautinoa ua fa'afou fa'amatalaga o fa'afeso'ota'iga fa'aeletonika i luga o le initoneti [Medical.mybenefits.hawaii.gov](https://www.Medical.mybenefits.hawaii.gov) pe vala'au le numera o le Health Plan o lo'o i le pito i tua o lau pepa ma'i inisiua.**
- **Afai ua e lē toe mana'omiaina le inisiua QUEST (Medicaid), vala'au mai ile 1-800-316-8005, (TTY/TDD 711) ma fa'ailoa mai.**
- **Amata ia April, nofo va'ava'ai ifo i se teutusi piniki ma se tusi laupepa piniki o le a iai fa'atonuga e uiga i fa'afouga mo le toe agava'a. O lenei tusi laupepa piniki atonu e mana'omia se tali ina ia fa'atumauina inisiua fa'alesoifuamaloloina. Ia mautinoa ia faitau le tusi ma mulimuli i fa'atonuga uma, pe a talafeagai.**
- **Afai e te mana'omia le inisiua ae ua e lē toe agava'a mo le Med-QUEST, fa'amolemole fa'afeso'ota'i lau kamupani faigaluega e va'ai pe e te agava'a mo se inisiua fa'alesoifuamaloloina.**
- **Afai e te lē agava'a mo se inisiua fa'alesoifuamaloloina e ala i lou kamupani faigaluega, fa'amolemole asiasi le uepisaiti Maketi mo Inisiua Fa'alesoifuamaloloina poo le Health Insurance Marketplace ile [HealthCare.Gov](https://www.HealthCare.Gov) pe vala'au le 1-800-318-2596 ina ia mautinoa o lo'o tumau lou soifua manuia ma maua pea inisiua fa'alesoifuamaloloina!**

4. O afea ma e fa'afelea ona maua e sui auai fa'amatalaga o fa'afouga?

O le masina muamua a'o le'i o'o i le masina o fa'afouga, o le a meliina i sui auai se teutusi piniki fa'atasi ai ma se tusi laupepa piniki o le a iai fa'atonuga mo le toe agava'a. E amata ia April, o le a amata ona matou iloiloina sui auai o lo'o iai aso o le fa'afouga ile masina o May. Afai o sui auai o loo fa'afou a latou agava'a ile masina o May ua lē toe agava'a, e mafai ona fa'amuta latou inisiua fa'alesoifuamaloloina i le amataga o June 1, 2023.

5. E mafai ona fa'afou lo'u aiga i le taimi e tasi, pe o le a matou mauaina ni tusi o fa'afouga i taimi eseese?

E fa'atasi ai ma ni nai tu'usaunoaga o le, MQD o le a faia fa'afouga mo aiga atoa i le taimi e tasi.

6. E mafai ona ou fa'aaauau polokalama fa'alesoifuamaloloina pe a faia o'u fa'afouga?

I le tele o tulaga, ioe, se'i vagana ua si'itia ese lou nofoaga, ma e le o maua polokalama sa auai ai fa'alesoifuamaloloina i lou nofoaga fou.

7. Afai ua mae'a iloiloga ma ua lē toe agava'a se sui auai mo inisiua Medicaid, o le a le mea o le a tupu?

O sui auai ua lē toe agava'a, o le a latou mauaina:

- Fa'asilasilaga o taimi e fa'amuta ai lou inisiua,
- Fa'amatalaga pe fa'afelea ona faia fa'aseā i filifiliga ua e talitonu ua sesē le fa'amutaina o lau inisiua, ma
- Fa'amatalaga e uiga i isi filifiliga e uiga i isi inisiua fa'alesoifuamaloloina e maua mai le uepisaiti [Healthcare.gov](https://www.healthcare.gov)

8. Afai ua lē toe agava'a se sui auai mo le Medicaid, o fea e mafai ai ona maua ai e se tasi inisiua fa'alesoifuamaloloina?

- Afai e te mana'omia le inisiua ae ua e lē toe agava'a mo le Med-QUEST, asiasi le uepisaiti Maketi mo Inisiua Fa'alesoifuamaloloina poo le Health Insurance Marketplace ile [HealthCare.Gov](https://www.healthcare.gov) pe vala'au le 1-800-318-2596.
- Afai e te mana'omia se fesoasoani fa'aopoopo e fa'atautaia nei fa'agaioiga o le Maketi mo Inisiua Fa'alesoifuamaloloina poo le Health Insurance Marketplace, MQD's Health Care Outreach Branch fa'atasi ai ma isi fa'alapotopotoga pa'aga a nu'u (lisiina i luga ole) [awaiid.hawaii.gov/gethelp](https://www.awaiid.hawaii.gov/gethelp))e mafai ona fesoasoani atu i nei suiga. O nisi o Polokalama Fuafua po'o Med-QUEST Health Plans e mafai fo'i ona fesoasoani ia a latou sui auai i ni suiga mai inisiua Medicaid ile polokalama o le Maketi poo le Marketplace.
- O tagata na auai i vaega'au poo Veterans e mafai fo'i ona maua fa'amatalaga i inisiua fa'alesoifuamaloloina e ala i punaoa o loo lisiina ile [VA Pacific Islands Health Care](https://www.va.gov/pacific-islands-health-care).

9. O a mea o faia ina ia fa'afeso'ota'i ai sui auai?

Ua uma ona matou amataina se fa'asalalauga fa'alau'itele, e aofia ai fa'asalalauga i fale tifaga. O le a soso'o mai ai fa'asalalauga i luga o le Televisi ma le leitiō lautele. O le a matou fa'aaogaina avanoa fa'asalalau o lo'o maua ma e aofia ai pa'aga fa'alau'itele ma legislative

constituent mo fa'asalalauga. Ma o le fa'aopoopo atu, o lo matou fa'amoemoe ia a'apa atu i sui auai uma a le QUEST e ala lea i le meliina o se tusi i laupepa pa'epa'e ile masina o March ia logo atu i latou ile fa'agasologa ma ia latou iloa poo le a le masina o le a faia ai fa'afouga ma iloiloga mo latou agava'a.

10. E fa'afefea ona e faafeso'ota'i atu ia i latou e lē maua le initoneti poo nonofo i nu'u maotua?

STAY WELL STAY COVERED communications campaign toolkit i luga o le uepisaiti **Med-QUEST** e aofia ai fe'au ua lolomiina fa'apea auala fa'asalalau-i-fafo, e pei o niusipepa ma fu'a lolomi. O fa'asilasilaga o fa'afouga o le a lafoina atu ile meli, ina ia mafai ai e sui auai e lē iai se initoneti ona maua.

11. O afea e fa'amoemoe ai le fa'amuta'aga o iloiloga o le toe agava'a mo le inisiua Medicaid?

Matou te fa'amoemoeina o vaega mulimuli o fa'afouga o agava'a o le a faia ia March, 2024 mo sui auai o loo fa'afou ile masina o April, 2024. Mo nisi sui ta'itasi, o le toe iloiloga e ona faia e o'o atu ile 60 days ona fa'agasologa, o lea la e ao ona faia fa'ai'uga mo nisi sui auai i le fa'ai'uga o le masina o May, 2024.